



Llywodraeth Cymru
Welsh Government



ADDYSG CYMRU
EDUCATION WALES
cenhadaeth ein cenedl | our national mission

راهنمای برنامه درسی ولز



این دفترچه اطلاعات به 18 زبان بر روی وبسایت hwb.gov.wales در دسترس است.



آموزش و پرورش در حال تغییر است

در مدرسه فرزند شما، برنامه درسی توسط معلمان طراحی می‌شود. آنها از رهنمودهایی استفاده می‌کنند که معلمان دیگر نوشته‌اند تا به آنها در برنامه‌ریزی برای چیزهایی که کودکان یاد می‌گیرند کمک کنند.



جهان به صورت مداوم در حال تغییر است و ما به ایده‌های جدید و استفاده خلاقانه از فناوری نیاز داریم.

این برنامه درسی برای تمام دانش‌آموزان طراحی شده است. این برنامه با آموزش درس‌های خلاقانه‌ای که درس واقعی زندگی هستند، به فرزند شما کمک می‌کند. این برنامه نیازهای او را برآورده می‌کند و به او کمک می‌کند تا به بالاترین ظرفیت توانایی خود دست یابد.



برای رویارویی با این چالش‌ها، دولت و لز می‌خواهد مطمئن شود که فرزند شما دانش، مهارت‌ها و تجربیات تحصیلی لازم را برای استفاده حداکثری از زندگی دارد.

امروزه دنیا بیشتر به هم متصل شده است، بنابراین چیزهایی که او یاد می‌گیرد نیز بیشتر به هم مرتبطند. دانش واقعاً مهم است، و او مهارت‌ها و تجربیاتی را کسب خواهد کرد که برای جهانی که سریعاً در حال تغییر است لازم است.



مدرسه شما به فرزند شما کمک می‌کند که:

در طول زندگی شخصی بلندپرواز، توانا و تشنه یادگیری باشد
شخصی مبتکر، خلاق، و آماده مشارکت کامل در زندگی و کار باشد
شهروندی با اخلاق، آگاه، و آماده ایفای نقش در ولز و جهان باشد، و
فردی سالم و با اعتماد به نفس باشد و به عنوان یک عضو ارزشمند جامعه برای داشتن یک زندگی موفق آماده باشد.
این موارد «چهار هدف» این برنامه درسی هستند.

زمینه‌های یادگیری و تجربه

علاوه بر سواد نوشتن و خواندن، سواد حساب، و سواد دیجیتال شش زمینه یادگیری و تجربه وجود دارد. هر چیزی که فرزند شما یاد می‌گیرد به این زمینه‌ها مرتبط خواهد بود.



برنامه درسی همچنین شامل موارد زیر است:

حقوق بشر

تنوع و احترام گذاشتن به تفاوتها

تجارب و مهارت‌ها برای مشاغل و محل کار

یادگیری در مورد موضوع‌های محلی، ملی و بین‌المللی

روابط و آموزش جنسی متناسب با سن.

زمینه های یادگیری و تجربه



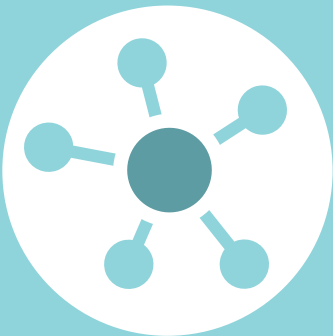
در درس **ریاضیات و حساب**،
فرزند شما درک خود را از اعداد
توسعه می دهد و از نمادها در
ریاضیات استفاده می کند. او شکلهای
و اندازه گیری ها را کاوش می کند و
در مورد آمار و احتمال یاد می گیرد.



در درس **علوم انسانی** درباره جهان،
جامعه و رویدادهای گذشته و حال
می آموزد. او چالش ها و فرصت هایی
را که با آنها روبه رو هستیم و اینکه
چه اقدامات اخلاقی می توانیم برای
محافظت از جهان و مردم آن در آینده
انجام دهیم را بررسی خواهد کرد.



در درس **هنرهای بیانی**، فرزند شما
با هنر، رقص، نمایش، فیلم و رسانه های
دیجیتال و موسیقی را آشنا می شود تا
مهارت های خلاقانه، هنری و اجرایی
خود را توسعه دهد.



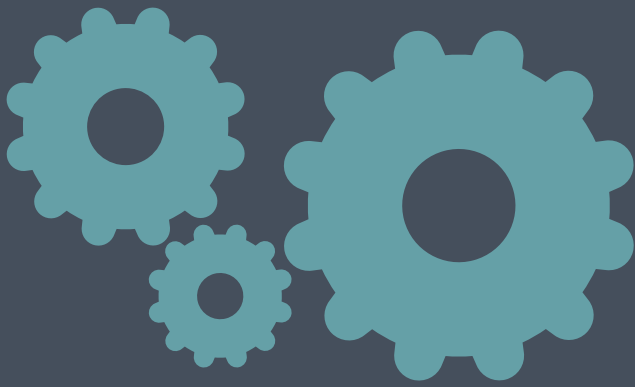
در درس **علم و فناوری**، فرزند شما
در مورد زیست شناسی، شیمی، فیزیک
و علوم کامپیوتر خواهد آموخت. آنها
در مورد طراحی و مهندسی، موجودات
زنده، ماده، نیروها و انرژی و نحوه کار
کامپیوترها یاد خواهند گرفت.



در درس **زبان، سواد و ارتباطات**،
فرزند شما در مورد زبان های مختلف
یاد می گیرد. آنها از دوران دبستان
ولزی، انگلیسی و حداقل یک زبان دیگر
را می فهمند و استفاده می کنند. آنها
علاوه بر توسعه مهارت های ارتباطی
خود، در مورد ادبیات، از جمله خلق
داستان ها، شعر و اجراهای خود نیز یاد
خواهند گرفت.



در درس **سلامت و رفاه** او درباره
مراقبت از سلامت جسمی و روانی از
جمله رفاه عاطفی یاد می گیرد. او در
مورد تغذیه سالم و نحوه سالم ماندن
هم به صورت آنلاین و هم به صورت
آفلاین، رویارویی با تأثیرات و فشارها
و ایجاد روابط سالم یاد خواهد گرفت.



آنچه اهمیت دارد

یادگیری فرزند شما باید بر روی چیزهایی تمرکز کند که در حال حاضر و زمانی که بزرگ شد برای او مهم است.

هر حوزه از یادگیری و تجربه حاوی گزاره های مهمی است درباره چیزهایی که یادگیری کودکان را در سنین مختلف شکل می دهند. اینها به فرزند شما کمک می کند تا درباره آنچه می آموزد و چگونگی ارتباط موضوعات با یکدیگر و به طور کلی ارتباط آن با کار و زندگی فکر کند. آنها همچنین از فرزند شما حمایت می کنند تا هر سال در حالی که درک و مهارت های خود را ایجاد می کند پیشرفت کند.

نمونه ای از اینکه این چگونه این کار می کند

در زمینه علم و فناوری یادگیری و تجربه، یکی از گزاره های "آنچه اهمیت دارد" این است:

"دنیای اطراف ما پر از موجودات زنده ای است که برای بقا به یکدیگر وابسته هستند."

همزمان که کودک شما یاد می گیرد، به روش های مختلفی در مورد این موضوع فکر می کند، مانند:

من می دانم که بعضی حیوانات در خطر انقراض هستند.

من می دانم کاری که انجام می دهم بر محیط زیست، مردم و حیوانات تأثیر می گذارد.

من می توانم راه هایی را برای کاهش تأثیر تغییرات آب و هوا بر محیط، انسان و حیوانات پیدا کنم.

فرصت های بیشتری برای فرزند شما وجود دارند تا آن دسته از مهارت های مهم زندگی را بیاموزد که به او کمک می کند:

ارزش دنیای اطراف خود را بدانند

سوال پرسد، به شواهد نگاه کند، تصمیم بگیرد و مشکلات را حل کند

کاوش کند، ارتباط برقرار کند، برنامه ریزی کند و راه حل ها را بیابد

یاد بگیرد که انعطاف پذیر باشد و رفاه خود را مدیریت کند

با دیگران کار کند و

در مورد آینده شغلی خود بر اساس تجربیات معنادار در یادگیری، کار و کارآفرینی تصمیم گیری کند.

یادگیری به روشی که برای فرزندتان مفید باشد

ممکن است در برخی مواقع او:

به سرعت پیشرفت کند یا

سرعت پیشرفت خود را کاهش دهند تا موضوعی را خوب
درک کند یا به کشف چیزی بپردازد که به آن علاقه دارد.

یادگیری همیشه متناسب با سن او نیست. یادگیری برای همه
به یک شکل یا در یک زمان اتفاق نخواهد افتاد.

برنامه درسی برای کمک به رشد دانش، مهارت ها و تجربیات
فرزند شما طراحی شده است.

او با انجام کارهای زیر پیشرفت می کند:

بیشتر یاد می گیرد

درک آنها از چیزها عمیق تر می شود

مهارت های ارتباطی آنها رشد می کند و

مهارت های آنها افزایش می یابد.

ارزیابی

و به معلم خود کمک کند که:

راه هایی برای به چالش کشیدن او پیدا کند و

بررسی کند که دانش آموز چقدر خوب یاد می گیرد.

ارزیابی بخشی از یادگیری هر روز کودک شما خواهد بود.

او با معلمان خود همکاری خواهد کرد تا بفهمد که چقدر
خوب یاد می گیرد. این مهم است زیرا به او کمک می کند که:

بینید در یادگیری خود در چه سطحی قرار داد

مراحل یادگیری بعدی خود را برنامه ریزی کند

هر گونه مشکل یا پشتیبانی اضافی مورد نیاز را پیدا کند



مدرسه همچنین با شما همکاری خواهد کرد تا مطمئن
شود که فرزندتان کمکی را که برای پیشرفت نیاز دارد،
دریافت می کند.



واجد شرایط برای آینده

انواع مختلفی از روشهای ارزیابی نیز وجود خواهد داشت،
مثلاً، ممکن است از فناوری دیجیتال
استفاده شود.

مدارک تحصیلی فرزند شما از 14 تا 16 با برنامه درسی
مطابقت دارد.

در برنامه‌های درسی آینده علاوه بر برنامه‌هایی که اکنون
داریم، ممکن است واحدهای دیگری نیز وجود داشته باشند.

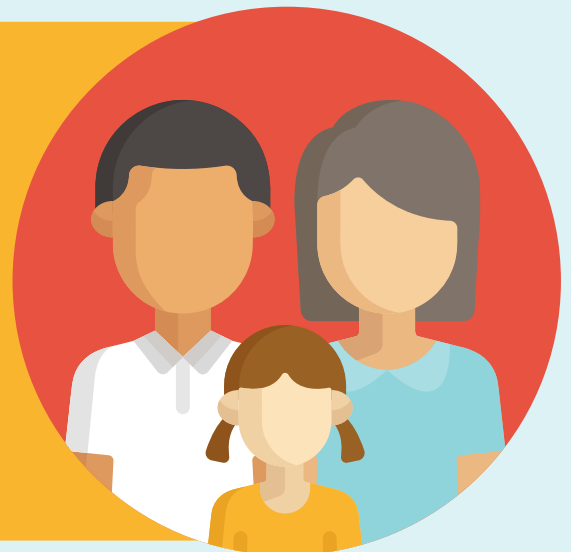
برای اطلاعات بیشتر در مورد مدارک تحصیلی به آدرس
زیر مراجعه کنید: <https://qualifications.wales/information-support/information-for-parents-carers/>



فرصت‌هایی وجود دارند تا شما، فرزندتان و جامعه به توسعه برنامه
درسی مدرسه کمک کنید.

همکاری همه با یکدیگر، چه در مدرسه و چه در خانه، به فرزند شما
کمک می‌کند تا بهترین آموزش را دریافت کند و او را برای آینده
آماده کند.

برای کسب اطلاعات بیشتر درباره برنامه درسی،
از معلمان فرزندتان بپرسید.



همچنین می‌توانید از طریق آدرسهای زیر اطلاعات
بیشتری دریافت کنید

@WG_Education
@edubeginsathome



@EducationWales
@beginsathome



یک ویدیو به زبان اشاره بریتانیا (BSL) برای
کودکان، جوانان و خانواده‌ها درباره برنامه درسی
ولز و BSL در برنامه درسی در کانال یوتیوب
Education Wales در دسترس است.

